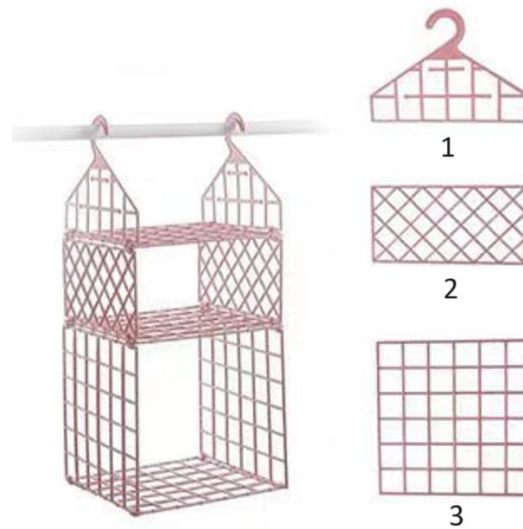


EN: FOLDWAY – USER MANUAL

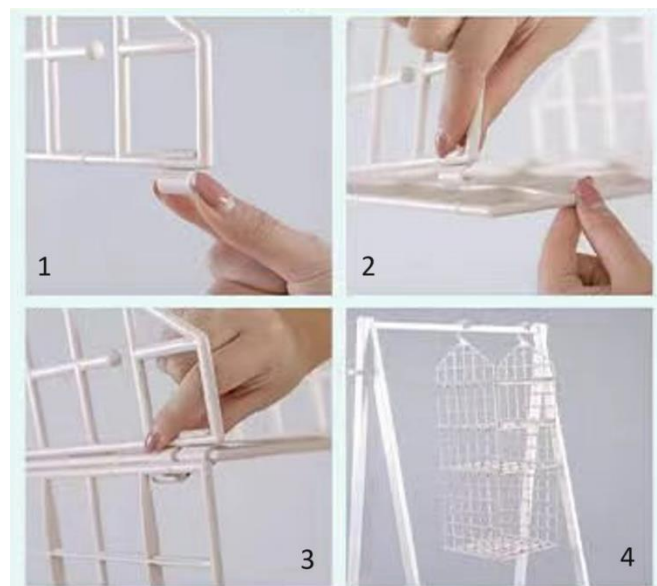
Parts and assembly overview



1. Hanger part: installed on top, used for suspending the FOLDWAY assembly.
2. Short side panel: installed vertically on either side of the hanger assembly.
3. Storage partition: can either be installed vertically or horizontally (as storage partition) based on your preference.

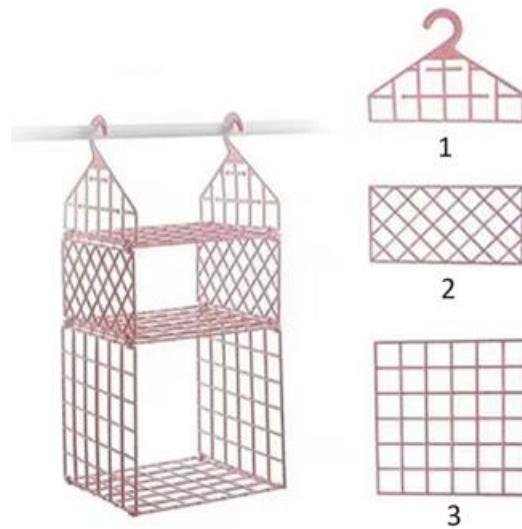
Assembly instructions

1. Start by installing the side panels to both hanger parts. Determine the snap placement position and secure the translucent snaps to the railing. Do the same at the bottom of the short side panels.
2. Connect the storage partition to the snaps at the bottom of the side panels.
3. Repeat the process and attach the remaining side panels and partitions based on your preference.
4. The installation is now complete.



SI: FOLDWAY - UPORABNIŠKI PRIROČNIK

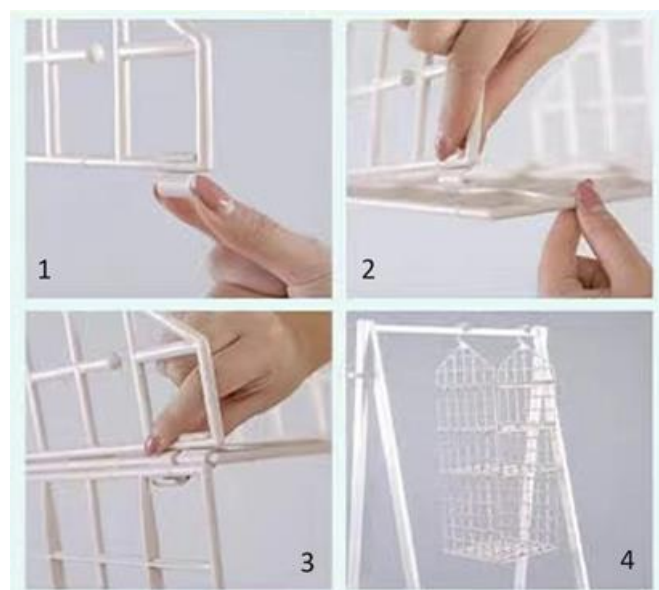
Pregled delov in montaže



1. Del za obešalnik: nameščen je na vrhu in se uporablja za obešanje sklopa FOLDWAY.
2. Kratka stranska plošča: nameščena navpično na obeh straneh sklopa obešalnika.
3. Predelek za shranjevanje: glede na vaše želje ga lahko namestite navpično ali vodoravno (kot predel za shranjevanje).

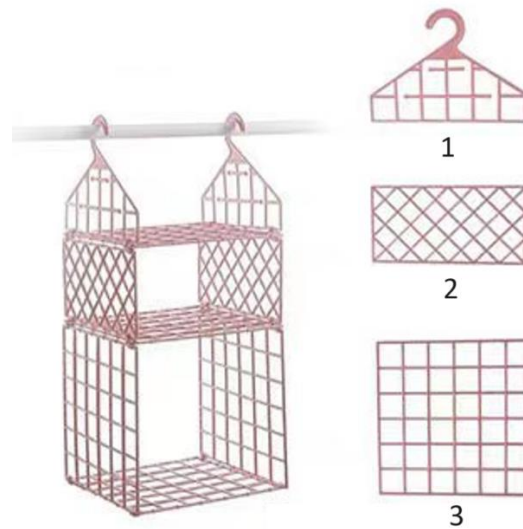
Navodila za sestavljanje

1. Začnite z namestitvijo stranskih plošč na oba dela obešalnika. Določite položaj namestitve zaskočkov in pritrдите prosojne zaskočke na ograjo. Enako storite tudi na spodnjem delu kratkih stranskih panelov.
2. Priključite predel za shranjevanje na zaskočke na dnu stranskih panelov.
3. Ponovite postopek in pritrдите preostale stranske plošče in pregrade glede na vaše želje.
4. Namestitev je zdaj končana.



FOLDWAY – KORISNIČKI PRIRUČNIK

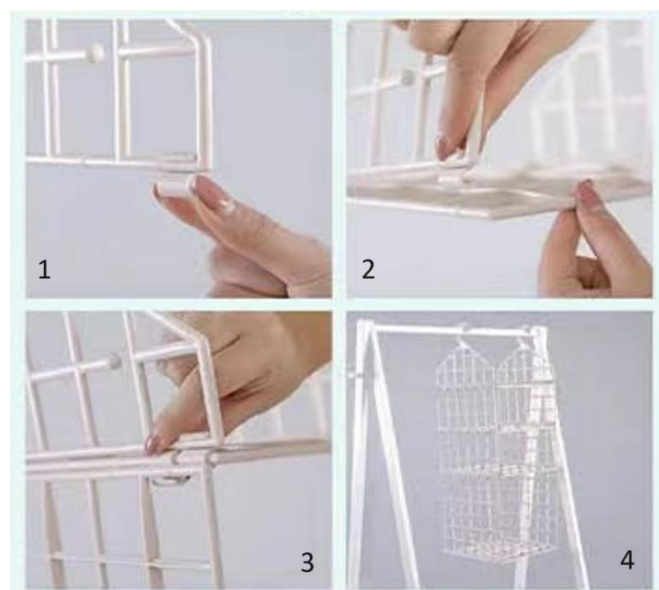
Pregled dijelova i montaža



1. Dio za vješanje: instaliran na vrhu, koristi se za vješanje FOLDWAY montaže.
2. Kratki bočni panel: vertikalno instaliran s obje strane montaže za vješanje.
3. Pregrada za pohranu: može se instalirati vertikalno ili horizontalno (kao pregrada za pohranu) prema vašoj želji.

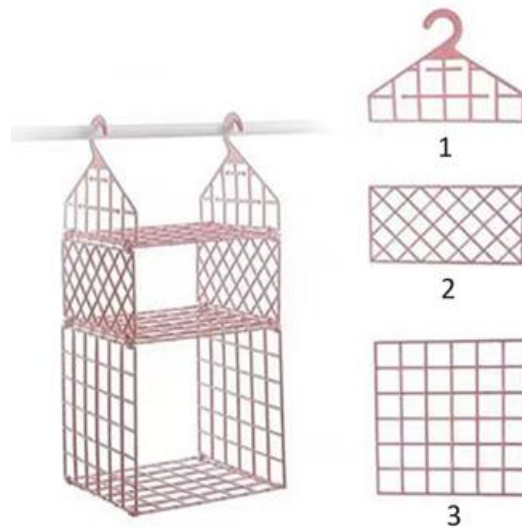
Upute za montažu

1. Započnite s instalacijom bočnih panela na oba dijela za vješanje. Odredite položaj za postavljanje čičaka i učvrstite prozirne čičke na tračnicu. Učinite isto na dnu kratkih bočnih panela.
2. Povežite pregradu za pohranu s čičcima na dnu bočnih panela.
3. Ponovite postupak i pričvrstite preostale bočne panele i pregrade prema svojoj želji.
4. Instalacija je sada završena.



IT: FOLDWAY - MANUALE D'USO

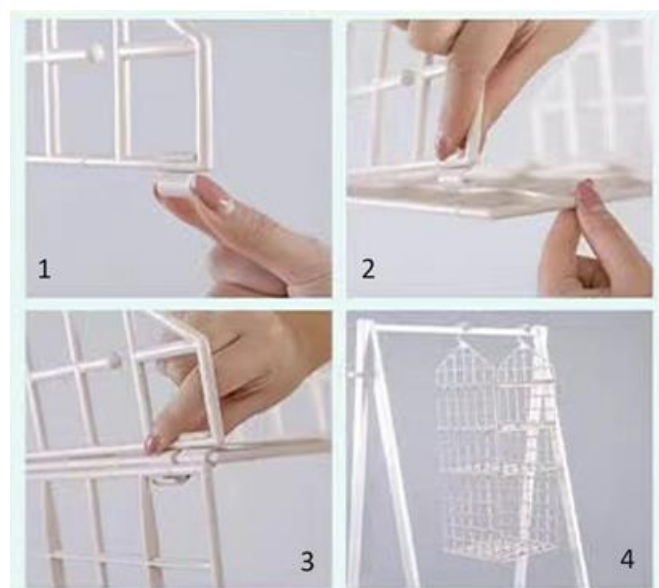
Panoramica delle parti e del montaggio



1. Parte di appendino: installata sulla parte superiore, utilizzata per sospendere il gruppo FOLDWAY.
2. Pannello laterale corto: installato verticalmente su entrambi i lati del gruppo appendiabiti.
3. Divisorio: può essere installato in verticale o in orizzontale (come divisorio) a seconda delle preferenze.

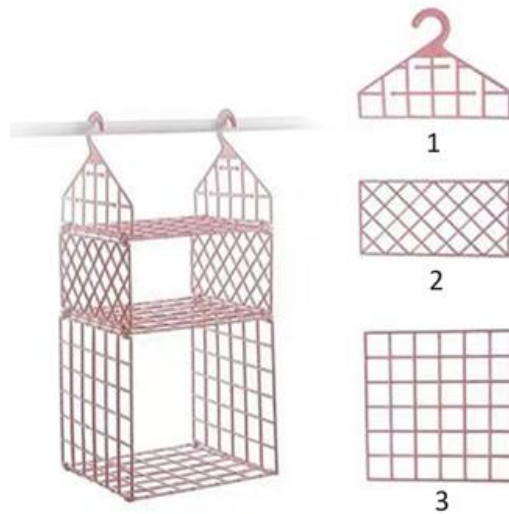
Istruzioni di montaggio

1. Iniziare installando i pannelli laterali su entrambe le parti della gruccia. Determinare la posizione dei bottoni automatici e fissare i bottoni traslucidi alla ringhiera. Procedere allo stesso modo alla base dei pannelli laterali corti.
2. Collegare il divisorio di stoccaggio agli agganci in fondo ai pannelli laterali.
3. Ripetere la procedura e fissare i restanti pannelli laterali e divisori in base alle proprie preferenze.
4. L'installazione è ora completa.



DE/AT: FOLDWAY - GEBRAUCHSANWEISUNG

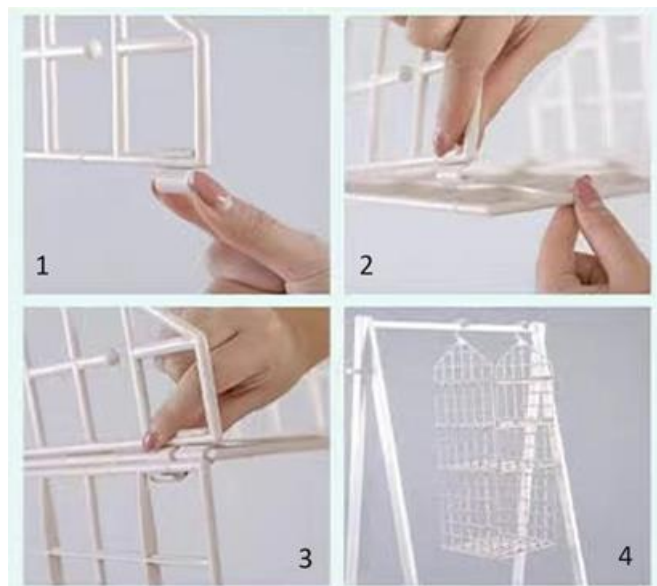
Teile und Montageübersicht



1. Aufhängungsteil: oben montiert, dient zur Aufhängung der FOLDWAY Einheit.
2. Kurze Seitenwand: wird vertikal auf beiden Seiten der Aufhängung installiert.
3. Ablagefach: kann entweder vertikal oder horizontal (als Ablagefach) installiert werden, je nach Vorliebe.

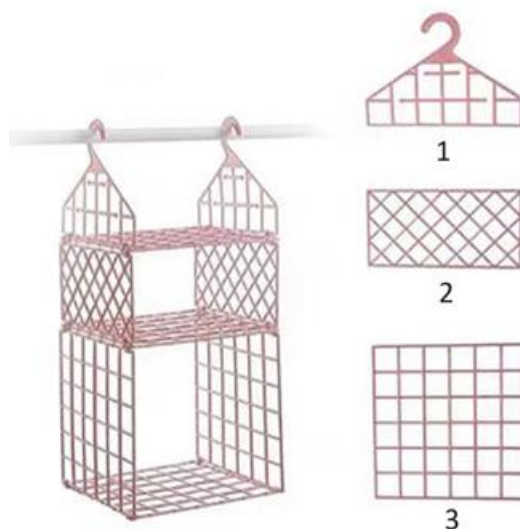
Montageanleitung

1. Beginnen Sie mit der Montage der Seitenteile an beiden Bügelteilen. Bestimmen Sie die Position der Druckknöpfe und befestigen Sie die durchsichtigen Druckknöpfe an der Reling. Verfahren Sie auf die gleiche Weise an der Unterseite der kurzen Seitenteile.
2. Verbinden Sie das Ablagefach mit den Druckknöpfen an der Unterseite der Seitenteile.
3. Wiederholen Sie den Vorgang und befestigen Sie die restlichen Seitenteile und Trennwände nach Ihren Wünschen.
4. Die Installation ist nun abgeschlossen.



CS: FOLDWAY - UŽIVATELSKÁ PŘÍRUČKA

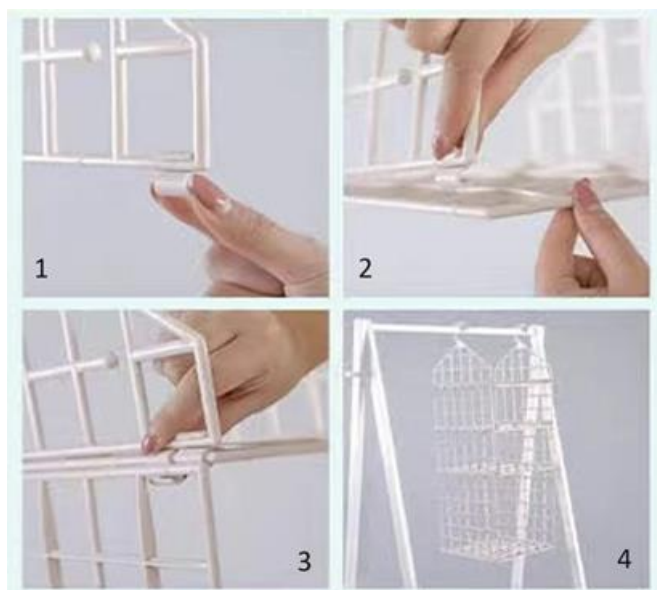
Přehled dílů a montáže



1. Závěsný díl: instaluje se nahoře, slouží k zavěšení sestavy FOLDWAY.
2. Krátký boční panel: instaluje se vertikálně na obě strany závěsné sestavy.
3. Úložný oddíl: může být nainstalován buď vertikálně, nebo horizontálně (jako úložný oddíl) na základě vašich preferencí.

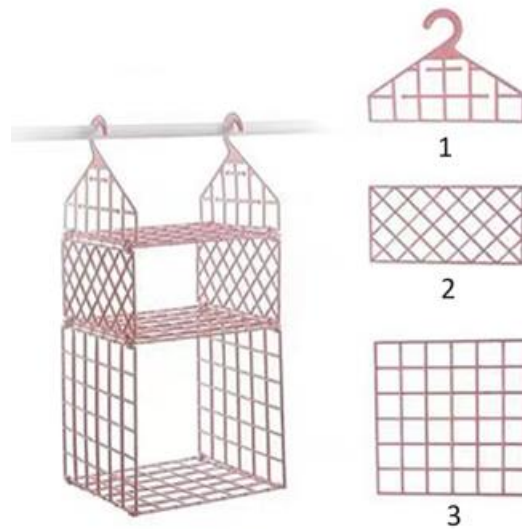
Návod k montáži

1. Začněte instalací bočních panelů na obě části závěsu. Určete polohu umístění západky a připevněte průsvitné západky k zábradlí. Totéž provedte ve spodní části krátkých bočních panelů.
2. Připojte úložnou přepážku k západkám ve spodní části bočních panelů.
3. Postup opakujte a připevněte zbývající boční panely a příčky podle svých preferencí.
4. Instalace je nyní dokončena.



PL: FOLDWAY - INSTRUKCJA OBSŁUGI

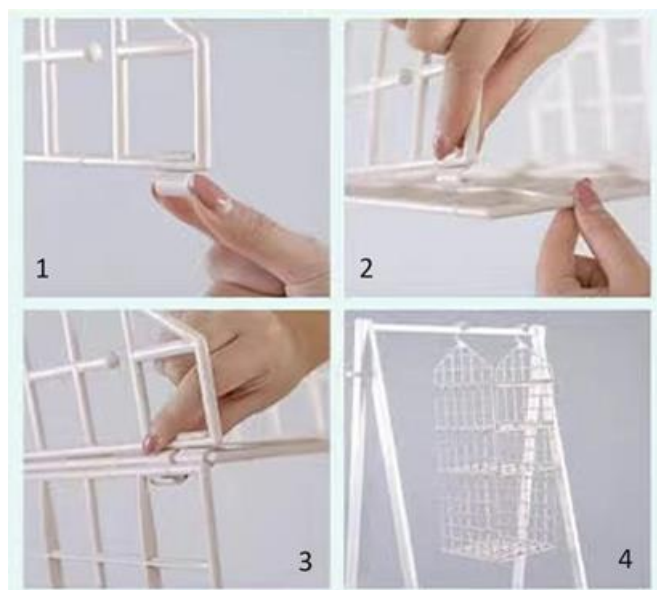
Przegląd części i montażu



1. Część wieszakowa: zainstalowana na górze, używana do podwieszania zespołu FOLDWAY.
2. Krótki panel boczny: montowany pionowo po obu stronach zespołu wieszaka.
3. Przegroda do przechowywania: może być zainstalowana pionowo lub poziomo (jako przegroda do przechowywania) w zależności od preferencji.

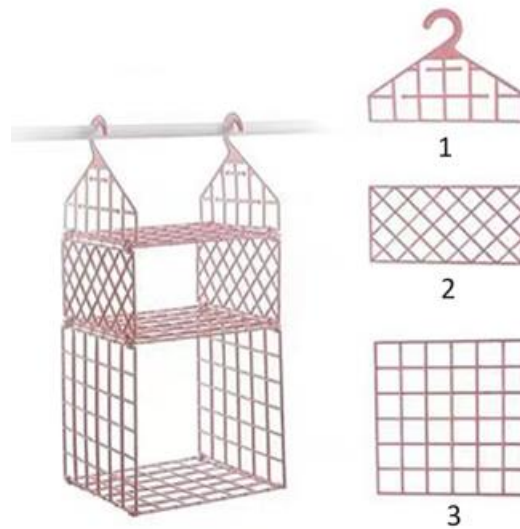
Instrukcje montażu

1. Zaczynaj od zamontowania paneli bocznych do obu części wieszaka. Określ położenie zatrzasków i przymocuj półprzezroczyste zatrzaski do poręczy. Zrób to samo na dole krótkich paneli bocznych.
2. Podłącz przegrodę do przechowywania do zatrzasków w dolnej części paneli bocznych.
3. Powtórz proces i przymocuj pozostałe panele boczne i przegrody zgodnie z własnymi preferencjami.
4. Instalacja została zakończona.



HU: FOLDWAY - FELHASZNÁLÓI KÉZIKÖNYV

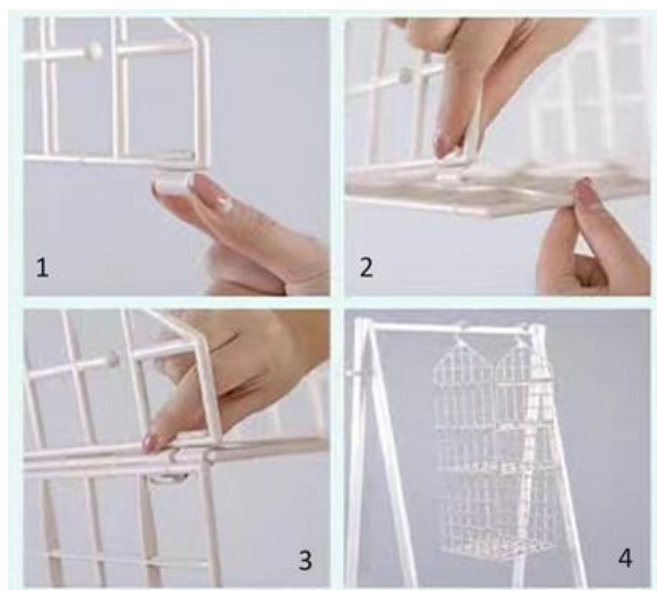
Alkatrészek és összeszerelés áttekintése



1. Függesztőrész: felülre szerelve, a FOLDWAY szerelvény felfüggesztésére szolgál.
2. Rövid oldallap: függőlegesen szerelik fel a függesztő szerelvény mindkét oldalára.
3. Tároló válaszfal: tetszés szerint függőlegesen vagy vízszintesen (tároló válaszfalként) is felszerelhető.

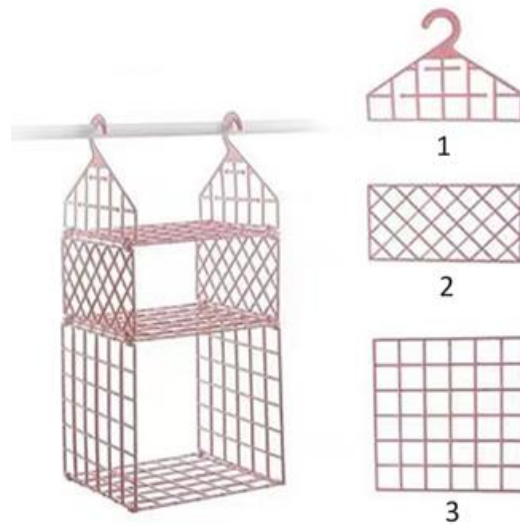
Összeszerelési útmutató

1. Kezdje az oldallapok felszerelését mindkét függesztő részre. Határozza meg a pattintók elhelyezési pozícióját, és rögzítse az áttetsző pattintókat a korláthoz. Ugyanígy járjon el a rövid oldallapok alján is.
2. Csatlakoztassa a tároló válaszfalat az oldalsó panelek alján lévő reteszekhez.
3. Ismétlje meg a folyamatot, és rögzítse a többi oldallapot és válaszfalat tetszése szerint.
4. A telepítés ezzel befejeződött.



BG: FOLDWAY - РЪКОВОДСТВО ЗА ПОТРЕБИТЕЛЯ

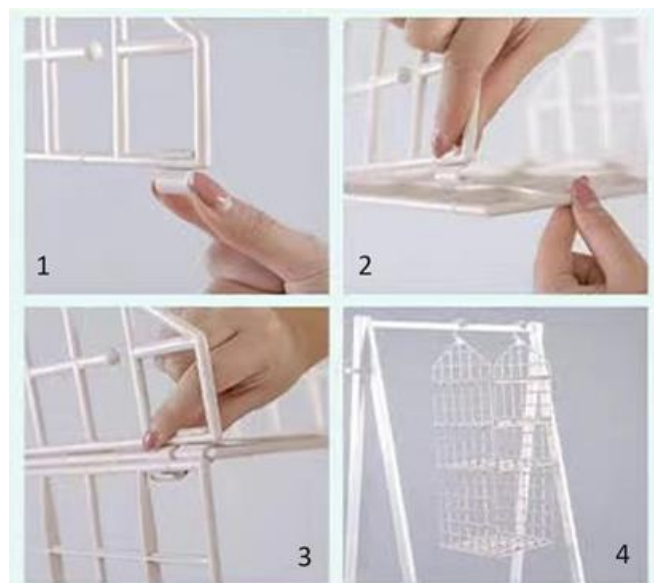
Преглед на частите и монтажа



1. Част за окачване: монтира се отгоре, използва се за окачване на сглобката FOLDWAY.
2. Къс страничен панел: монтира се вертикално от двете страни на сглобката на закачалката.
3. Преграда за съхранение: може да се монтира вертикално или хоризонтално (като преграда за съхранение) в зависимост от вашите предпочитания.

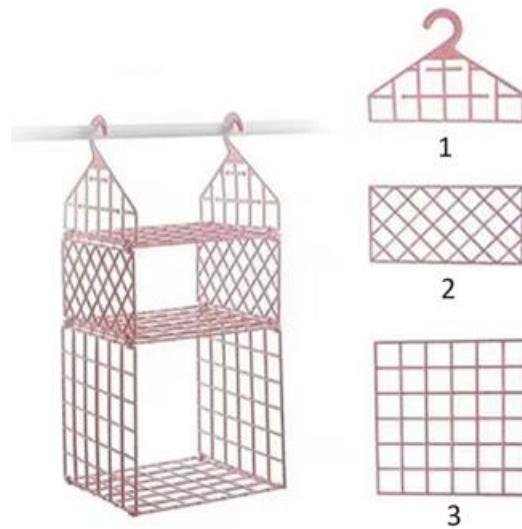
Инструкции за сглобяване

1. Започнете, като монтирате страничните панели към двете части на закачалката. Определете позицията на поставяне на карабинерите и закрепете полупрозрачните карабинери към перилата. Направете същото в долната част на късите странични панели.
2. Свържете преградата за съхранение към карабинерите в долната част на страничните панели.
3. Повторете процеса и прикрепете останалите странични панели и прегради в зависимост от вашите предпочитания.
4. Инсталацията вече е завършена.



LV: FOLDWAY - LIETOTĀJA ROKASGRĀMATA

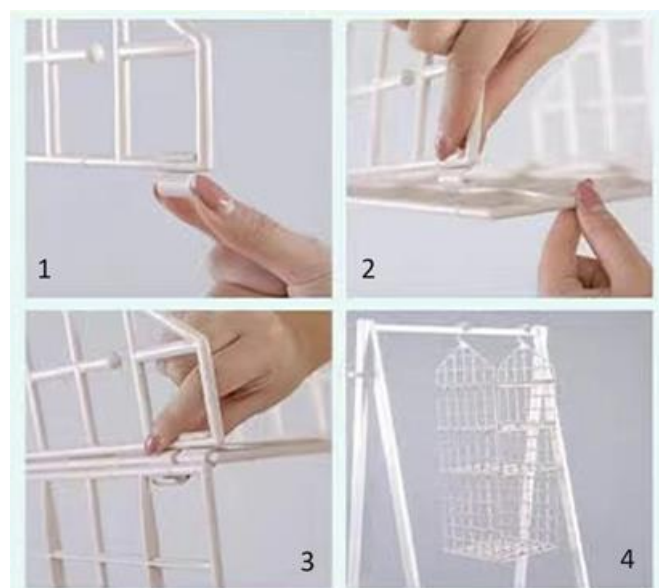
Detāļu un montāžas pārskats



1. Pakaramādaļa: uzstādīta augšpusē, tiek izmantota FOLDWAY komplekta piekāršanai.
2. Īsais sānu panelis: uzstādīts vertikāli abās pakaramā komplekta pusēs.
3. Uzglabāšanas nodalījums: var uzstādīt vai nu vertikāli, vai horizontāli (kā uzglabāšanas nodalījumu) atkarībā no jūsu vēlmēm.

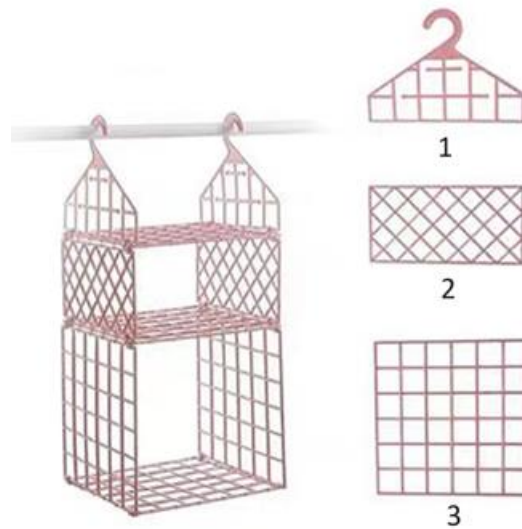
Montāžas instrukcija

1. Sāciet ar sānu paneļu uzstādīšanu abām pakaramā daļām. Nosakiet fiksatoru izvietojuma pozīciju un piestipriniet caurspīdīgos fiksatorus pie margām. To pašu izdariet arī īso sānu paneļu apakšdaļā.
2. Pievienojiet glabāšanas nodalījumu fiksatoriem sānu paneļu apakšdaļā.
3. Atkārtojiet šo procesu un piestipriniet atlikušos sānu paneļus un starpsienas atbilstoši savām vēlmēm.
4. Uzstādīšana ir pabeigta.



LT: FOLDWAY - NAUDOTOJO VADOVAS

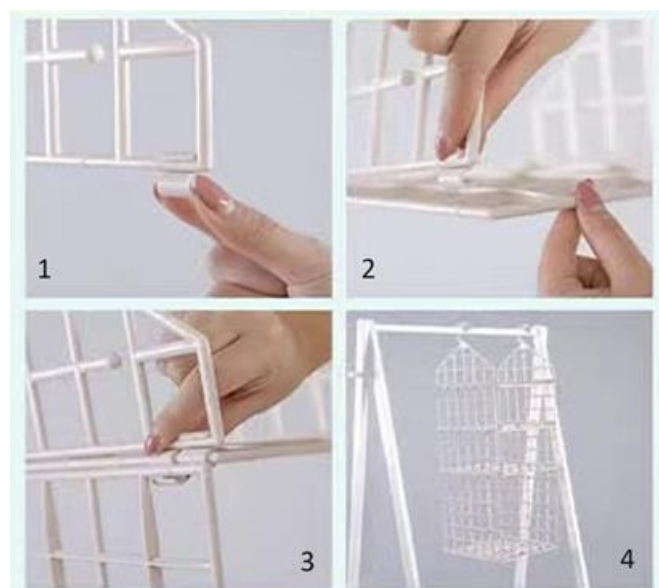
Dalys ir surinkimo apžvalga



1. Pakabos dalis: montuojama viršuje, naudojama FOLDWAY mazgui pakabinti.
2. Trumpoji šoninė plokštė: montuojama vertikaliai iš abiejų pakabos mazgo pusių.
3. Sandėliavimo pertvara: gali būti montuojama vertikaliai arba horizontaliai (kaip sandėliavimo pertvara), atsižvelgiant į jūsų pageidavimus.

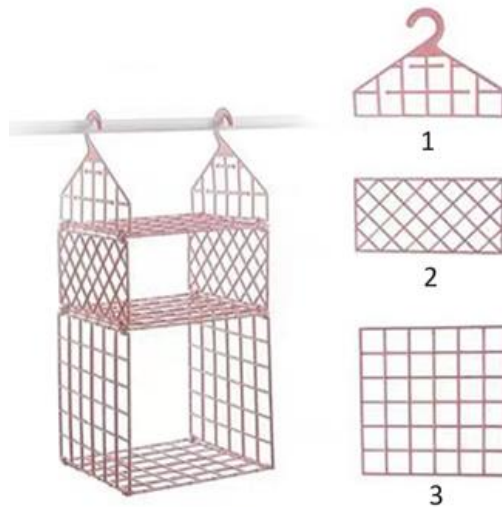
Surinkimo instrukcijos

1. Pradėkite montuoti šonines plokštes prie abiejų pakabos dalių. Nustatykite fiksenų išdėstymo padėtį ir pritvirtinkite permatomus fiksenus prie turėklų. Tą patį padarykite ir trumpųjų šoninių panelių apačioje.
2. Prijunkite laikymo pertvarą prie šoninių panelių apačioje esančių fiksenų.
3. Pakartokite šį procesą ir pritvirtinkite likusias šonines plokštes ir pertvaras pagal savo pageidavimus.
4. Dabar montavimas baigtas.



GR: FOLDWAY - ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΗΣ

Επισκόπηση εξαρτημάτων και συναρμολόγησης



1. Εξάρτημα κρεμάστρας: τοποθετείται στο επάνω μέρος, χρησιμοποιείται για την ανάρτηση του συγκροτήματος FOLDWAY.
2. Κοντό πλευρικό τμήμα: εγκαθίσταται κάθετα σε κάθε πλευρά του συγκροτήματος κρεμάστρας.
3. Διαχωριστικό αποθήκευσης: μπορεί να εγκατασταθεί είτε κάθετα είτε οριζόντια (ως διαχωριστικό αποθήκευσης) ανάλογα με την προτίμησή σας.

Οδηγίες συναρμολόγησης

1. Ξεκινήστε εγκαθιστώντας τα πλαϊνά πάνελ και στα δύο μέρη της κρεμάστρας. Καθορίστε τη θέση τοποθέτησης των κουμπιών και στερεώστε τα ημιδιαφανή κουμπώματα στο κιγκλίδωμα. Κάντε το ίδιο στο κάτω μέρος των κοντών πλευρικών πάνελ.
2. Συνδέστε το χωρίσμα αποθήκευσης στα κουμπώματα στο κάτω μέρος των πλευρικών πάνελ.
3. Επαναλάβετε τη διαδικασία και συνδέστε τα υπόλοιπα πλευρικά πάνελ και χωρίσματα με βάση τις προτιμήσεις σας.
4. Η εγκατάσταση έχει πλέον ολοκληρωθεί.

